

Gestaltungselemente Trauer

SYMBOLE & GEDENKTEXTE

gammetermedia

EINLEITUNG

Das Dokument «Gestaltungselemente Trauer» ergänzt den «Trauerkatalog».

Auf den folgenden Seiten finden Sie weitere Symbole und Gedenktexte, die bei der Gestaltung von Todesanzeigen, Danksagungen und weiteren Trauerdrucksachen verwendet werden können.

- Symbole: Seiten 2–7
- Gedenktexte: Seiten 8–9

Informationen zu den Gestaltungs- und Platzierungsmöglichkeiten finden Sie im «Trauerkatalog».

Bei Fragen beraten wir Sie gerne persönlich.

ENGEL

1.



2.



3.



TAUBE



1.



2.



3.

HIRSCH

1.



2.



3.

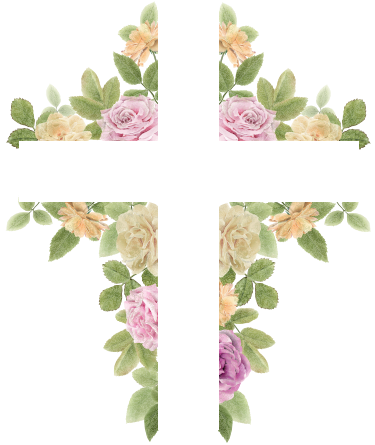


KREUZ

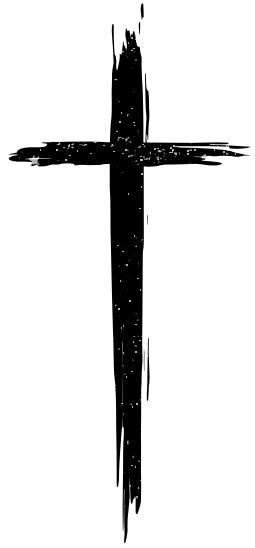
1.



2.



3.



BLUMEN



1.



2.



3.

DEUTSCH

Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.
Johann Wolfgang von Goethe

Die Erinnerung ist das einzige Paradies,
aus dem wir nicht vertrieben werden können.
Jean Paul

Die Liebe ist stärker als der Tod.
Franz von Assisi

Der Tod ist nicht das Ende,
sondern nur ein neuer Anfang.

Leben ist die Kunst, aus den Erinnerungen
der Vergangenheit
Hoffnung für die Zukunft zu schöpfen.

In der Dunkelheit der Trauer
leuchtet der Stern der Erinnerung.

Jeder Mensch lebt, solange er in den Herzen
der Menschen weiterlebt, die an ihn glauben.

Du bist nicht tot, du bist nur gegangen.

Ein Leben, das man liebt, ist nie verloren,
es bleibt in den Herzen derer, die es schätzen.

Die Erinnerung ist der einzige Trost
für den Verlust.

Alles hat seine Zeit: Die Zeit des Werdens,
die Zeit des Blühens, die Zeit des Vergehens.

Man sieht die Sonne langsam untergehen und
erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.

Weinet nicht an meinem
Grabe, gönnet mir die ewige
Ruh`, denkt, wie ich gelitten
habe, eh` ich schloss die
Augen zu.

Alles hat seine Zeit:
Die Zeit des Werdens, die Zeit des
Blühens, des Vergehens.

Das schönste Denkmal, das
ein Mensch bekommen kann,
steht in den Herzen seiner Mitmenschen.
Albert Schweizer

Man sieht nur mit dem Herzen gut. Das
Wesentliche ist für die Augen unsichtbar.
Antoine de Saint-Exupéry

Dich verlieren war so schwer,
dich vermissen noch viel mehr.

Wer so gelebt wie du im
Leben, wer so getan hat
seine Pflicht, wer stets sein
Bestes hat gegeben, stirbt
selbst im Tode nicht.

Traurig sind wir,
dass wir dich verloren haben.
Dankbar sind wir,
dass wir mit dir leben durften.
Getröstet sind wir,
dass du in Gedanken weiter bei uns bist.

Was uns die Welt auch bieten mag
von allen ihren Schätzen;
ein liebes, treues Herz
kann sie uns nicht ersetzen.

ROMANISCH

Il cour da l'umaun, as tscherna sia via
ma'l Segner es quel, chi guida sieu pass.

Na plondscher da las spinas dal röser,
t'allegra da sias rösas tant plü bler.

Il Segner ais meis bun pastur

Tuot ha seis temp.
Il temp d'amur,
d'algrezcha e furtüna.
Il temp da pissers e cordöli.

Tuot ha sia fin,
l'amur però resta adüna
Tuot quai chi'd ais bel,
reista bel eir schi spassischa.
E noss'amur resta amur – eir scha no murin

L'ultim viadi maina vers la glüm.

Fögli chi cruoda ingiò vast?
Eu vegn ingio cha'l vent m'invia
amunt, aval, innan, invia,
eu vegn sur gods e sur champognas,
eu vegn sur vals e sur muntognas,
eu vegn ingio cha tuot chi va -
dalötsch – dalöntsch – eu vegn à chà.

Men Rauch

Ma l'algord ais plü fem
e quel cling'in etern

Luisa Famos

No eschan adüna in viadi,
e stuvain bandunar quai
cha no vain e cugnuoschain,
e tscherchain quai cha no nu vain
e nu cognuoschain.

Martin Luther

Cur cha Dieu ha vis cha la
via dvainta massa lunga
e stipa, ha el mis il man
sün sia spadla e dit:
"vè a chasa"

Minchatant est in noss sömis,
bler in noss impissamaints
ed adüna in noss cours.

Va cun Dieu e va adüna
sün teis chomp a lavurar
vast cun el, schi insacura
nu gnarast a t'inrüclar.

Tü nun es plü ingio cha tü d'eirast
ma tü est dapertuot ingio cha no eschan.

Sch'eu nu sun üna jada plü,
e scha tü vezzast ün tschêl plain stailas
schi pensa cha üna da quellas sun eu.

Antoine de Saint-Exupéry

Pass per pass est i tras la natüra e la vita
ed ans hast relaschà stizis d'amur
in noss cours.

L'unic important illa vita
sun ils stizis d'amur
cha no relaschain
cur cha no jain.

Albert Schweizer

Cur cha'l sulai da la vita tramunta
cumainzan las stailas
da las bellas algordanzas a glüschir.

Per tuot es destinà sia ura.
Il plaschair ha seis temp,
la quietezza ha seis temp,
la dulur ha seis temp,
il cordöli ha seis temp,
ils algords han lur temp.

Suainter Ecclesiast 3

Sül far not chamin'a a l'ur dal god
L'anguel cullas alas d'or
Davant las stailas via.

Taidla'm, stenda teis man
Be ün mumaint vers mia stüva.
Tuot il far mal pigli'üna fin
Spetta, anguel cullas alas d'or.

Luisa Famos

ITALIENISCH

Ciò che si possiede nel profondo del cuore,
non si può perdere con la morte.

Goethe

Noi non siamo soli e la speranza
rinascerà sempre nel nostro cuore
perché si nutre dell' amore di chi,
pur avendo lasciato questa terra,
continua a vegliare su di noi.

Coloro che amiamo
e che abbiamo perduto
non sono più dove erano,
ma sono ovunque noi siamo.

Agostino d'Ippona

Quando perdi qualcuno che ami,
ottieni un angelo che già conosci.

Il tuo amore ci ha resi ciò che siamo
e continuerà a guidarci.

La morte lascia un mal di cuore
che nessuno può guarire;
L'amore lascia un ricordo
che nessuno può rubare.

Ogni tramoto porta via un giorno,
ma non il tuo ricordo.

Sarai un pensiero.
Sarai un ricordo.
Sarai nella mia malinconia.
Sarai nella nostalgia
di un lontano sorriso.
Ci sarai finché io ci sarò.
Ci sarai.



gammetermedia

Gerne beraten wir Sie persönlich und
stehen Ihnen bei Fragen zur Verfügung.

Telefon 081 837 90 00
trauer@gammetermedia.ch
engadinerpost.ch/trauer